

**Orthodox Church of the  
Resurrection of Christ  
1201 Hathaway Lane NE  
Minneapolis, MN 55432-5720**

**Phone: 763-574-1001**

**web site: <http://www.resurrectionskete.org/>**

**email: [rusmnch@msn.com](mailto:rusmnch@msn.com)**

**Sunday, August 7, 2022  
Divine Liturgy Sundays at 9:00 AM  
Confessions 8 - 8:50 AM**

**Dormition of St Anna, mother of the  
Theotokos**



Праведная Анна, мать Пресвятой Богородицы, происходила родом из мессианского колена Левина (по отцу) и мессианского колена Иудина (по матери). Дочь Матфана, она была супругой праведного

Иоакима, потомка царя Давида, которому Бог обещал, что от семени его потомства родится Спаситель мира.

Из жития святой праведной Анны, матери Пресвятой Богородицы. После двадцати лет брачной жизни праведные Иоаким и Анна не имели детей и глубоко скорбели об этом, потому что бесплодие у древних иудеев считалось позором. После того как однажды во время большого иудейского праздника дары праведного Иоакима, принесенные Богу в ветхозаветный храм в Иерусалим, были отвергнуты израильским книжником Рувимом на том основании, что у Иоакима нет потомства, праведный Иоаким удалился в пустыню.

Здесь он постился 40 дней и ночей, пребывая в молитве. Праведная Анна в это время также молилась Богу, умоляя Его даровать ей ребенка. Внезапно ей явился ангел Господень и сказал: «Не бойся, Анна, ибо твой отпрыск предрешен Богом и то, что родится от тебя, будет в почитании во все века, до окончания их».

В то же время ангел Господень явился святому Иоакиму со словами: «Знай о твоей жене, что она зачнет Дочь, Которая пребудет в храме Бога, и Дух Святой почиет на Ней, и благословение Ее будет на всех

святых женах... и Сама Она будет благословенна и станет Матерью вечной благодати».

По возвращении домой из пустыни праведный Иоаким совершил Богу принятые по закону жертвоприношения. Через девять месяцев праведная Анна родила дочь. Благочестивые супруги нарекли Ее Марией.

По преданию, праведная Анна мирно почил о Господе в Иерусалиме через два года после блаженной кончины праведного Иоакима.



Всегда, когда мы читаем Святое Евангелие, мы видим, как Господь служит роду человеческому. Первое и самое важное Его служение, то, ради чего Он и пришел в мир, — Его смерть и воскресение. Таким образом Он и нам помогает войти в Свое Царствие. Но есть в Его служении много прочего, что помогает нам и в земном шествовании. И сегодня мы читали, как Господь помог страждущим, алчущим, исцелил болящих и одержимых бесами, напитал голодных.

Однажды Христос учил людей и увидел, что время уже позднее, а до ближайшего села идти долго. Людей нужно было напитать, и об этом Господу напоминают апостолы. Но Он им отвечает: «*Вы дайте им есть*» (Мф. 14, 14-22).

Господь силен помочь всем и каждому. Его благодатная сила наполняет эту землю. Мы по своим силам должны служить ближнему нашему.

Феофан Затворник напоминает, что враг рода человеческого направляет все усилия на то, чтобы отвести нас от дел милосердия. Но мы должны всегда помнить

слова Божии: «*Не нужно им идти, вы дайте им есть*».

Везде мы должны искать приложения своим силам и своим возможностям. Там, где уже не остается возможности для приложения наших человеческих усилий, обратимся к Богу, который силен восполнить в том числе и нашу немощь. Наше служение — приложение усилий и упование на Бога.

Господь во время своей проповеди накормил всех. Он не разбирал, кто завтра будет кричать «*Распни!*», не смотрел на то, у кого злое сердце и кто вчера, может, что-то украл. Он всех накормил, всех утешил.

Весь мир устроен для каждого человека, и наше с вами служение не должно быть выборочно, должно быть направлено к каждому. Нужно не ослабевать в делах милосердия, нужно возгревать свое сердце, потому что только так мы сможем научиться по-настоящему любить и смиряться перед ближними.  
(Слово священника Олега Шабалина в неделю 8-ю по Пятидесятнице)



In today's Apostolic Reading (cf. 1 Cor. 1:10-18) we heard the apostle Paul reprove the Christians of Corinth for the disputes and divisions that have appeared in their Church.

The Corinthians, while still pagans, were proud, obstinate, prone to disputes and contention. And now, as soon as they became Christians, they began to form separate parties, circles, to enter into disputes with each other: some liked the Apostle Paul, others liked Peter, others liked Apollos. So there was no unity in opinions and faith. That is why the Apostle Paul calls: I beseech you, brethren, in the name of our Lord Jesus Christ, that you all speak one thing, and that there be no divisions among you, but that you be united in one spirit and in one thought. Alas, the Corinthian Church was still in complete disarray. Everyone constantly argued, quarreled and sorted out the relationship.

Paul implores Christians to come to their senses for the sake of the Lord, crucified for all people, from whom Christians receive light, love, grace and life-giving forces.

Those Christians of Corinth who called themselves "of Paul" sincerely and heartily

loved the Apostle Paul for his evangelistic labors, kindness, understanding, love for people, for the gift of the preaching word. But they also deserved censure from the apostle himself, because they put themselves above other Christians, boasted of their close relationship with him, offended the feelings of other people.

Finally, there were others, each of whom spoke of himself - "and I am Christ's." These generally considered themselves superior to any apostles and opposed their authority. ... They recognized Christ as their Head, at the same time, probably, rejecting the Sacraments of the Church, its authority and its hierarchy. That is, by doing so, they departed far from the true teaching of Christ.

The Lord Jesus Christ is the same for all Christians! It is impossible that He should be the Head of only one particular religious community. Christ is the Head, and all Christians are one Body, and every Christian is a necessary member of the Body of the Church of Christ. Only by listening to Christ can one live the Christian life. The Lord Sovereign is one.

All Christians must be united in faith and confession of His holy name. If people elect one of the others as their head, they thereby depart from the Lord. Clinging to man, they forget about God.

St. Tikhon of Zadonsk teaches that must love as long as this love is in harmony with the love of God, because God must be loved more than any creature, more than any person and more than oneself. Therefore, it is not at all laudable to exalt a person to the point of forgetting about God, whether it be the Apostle Paul, or Peter, or any other ascetic of Christ, no matter how remarkable and outstanding he may be.

Beloved brothers and sisters in the Lord! Those people who believe that it is possible to acquire various blessings without the grace of Christ, relying only on their own strengths and abilities, are mistaken in their assertion. They forget that nothing in this life is accomplished without the will of God - as the Lord pleases, so it will be done. Not a single deed, not a single undertaking will be fulfilled if they do not become desirable to God. (*Met. Vladimir Ikima*)